

**CZ**

- 1) Montáž provádějte **POUZE** v odborném/autorizovaném servisu
- 2) Vždy použijte vhodné mazivo pro zvýšení fixačních vlastností (např. art. 895712)
- 3) Maximální moment síly pro montáž: **4-5 Nm !!!**

**ENG**

- 1) For professional/authorized assembly **ONLY**
- 2) Always use suitable gripping lubricant for better fixing attributes (e.g. art. 895712)
- 3) Maximal torque for assembly: **4-5 Nm !!!**

**JP**

- 1) 専門技術を持った人による組立に限ります
- 2) 確実な固定を得る為に、適切な潤滑剤を使用してください
- 3) 最大トルクは**4-5Nm**です

**RO**

- 1) Montarea se face doar de personalul autorizat
- 2) Folositi intodeauna lubrifiant adecvat pentru o fixare mai buna
- 3) Strangerea maxima la montaj: **4-5 Nm !!!**

**ES**

- 1) SOLO para montaje profesional / autorizado
- 2) Utilice siempre la grasa de montaje adecuada para obtener una fijación óptima (Art. 895712)
- 3) Par máximo de montaje: **4-5 Nm !!!**

**DK**

- 1) Kun til professionel og autoriseret montering
- 2) Brug altid monterings smøremiddel for bedst mulig montering (f.eks. varenr. 895712)
- 3) Max torque ved montering: **4-5 Nm !!!**

**SE**

- 1) Monteras av professionell eller auktoriserad person
- 2) Använd alltid lämplig kolfiberpasta för bättre fixering. (t.ex. art.895712)
- 3) Maximal torque for assembly: **4-5 Nm !!!**



**LV**

- 1) Levērot profesionālu uzstādīšanu
- 2) Vienmēr lietojiet saķerei paredzētu smērvielu (piem. preces kods 895712)
- 3) Maksimālais pievilksanas spēks: **4-5 Nm !!!**

**DE**

- 1) Ausschließlich für die professionelle / autorisierte Montage
- 2) Verwenden Sie immer ein geeignetes Montage Schmiermittel für bessere Befestigungseigenschaften (z. B. Art. 895712)
- 3) Maximales Drehmoment für die Montage: **4-5 Nm !!!**

**LT**

- 1) Skirta tik profesionaliam surinkimui
- 2) Geram komponentų sukibimui visada naudokite specialią pastą (pvz. 895712)
- 3) Maksimali suveržimo jėga: **4-5 Nm !!!**

**BG**

- 1) Само за професионален / оторизиран монтаж
- 2) Винаги използвайте професионален лубрикант за по-добър монтаж (арт:895712)
- 3) Максимална сила на затягане: **4-5 Nm !!!**

**SLO**

- 1) Samo za profesionalno/pooblaščno montažo
- 2) Za boljše (kvalitetno) pritrditvev, uporabite primerno mazivo (npr. artikelj 895712)
- 3) Maksimalni navor pri montaži: **4-5 Nm !!!**

**HU**

- 1) Összeszerelés kizárólag kerékpár szervízben
- 2) A Legjobb rögzítés érdekében mindig használjon markolat kenőanyagot (cikkszám: 895712)
- 3) Maximális meghúzási nyomaték: **4-5 Nm !!!**

**PL**

- 1) WYŁĄCZNIE do montażu profesjonalnego / autoryzowanego
- 2) Zawsze używaj odpowiedniego smaru, aby uzyskać lepsze właściwości mocowania (np. Art. 895712)
- 3) Maksymalny moment obrotowy do montażu: **4-5 Nm !!!**



## **EE**

- 1) AINULT volitatud/sertifitseeritud paigaldajatele
- 2) Paremaks fikseerimiseks kasutada sobilikku nakkemääret
- 3) Maksimaalne väändemoment paigaldusele: **4-5 Nm !!!**

## **HR**

- 1) Samo za profesionalnu montažu
- 2) Uvijek koristiti profesionalna maziva za sastavljanje (e.g. art. 895712)
- 3) Maksimalni okretni moment: **4-5 Nm !!!**

## **GR**

- 1) ΜΟΝΟ για επαγγελματική / εγκεκριμένη συναρμολόγηση
- 2) Χρησιμοποιήστε πάντα το κατάλληλο λιπαντικό για πιο ομαλή τοποθέτηση.  
(π.χ. κωδικός 895712)
- 3) Μέγιστη ροπή συναρμολόγησης: **4-5 Nm !!!**

